

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1967)

**Heft:** 1535

**Artikel:** The Bicycle : a practical means of Locomotion

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-696362>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## THE BICYCLE: A PRACTICAL MEANS OF LOCOMOTION

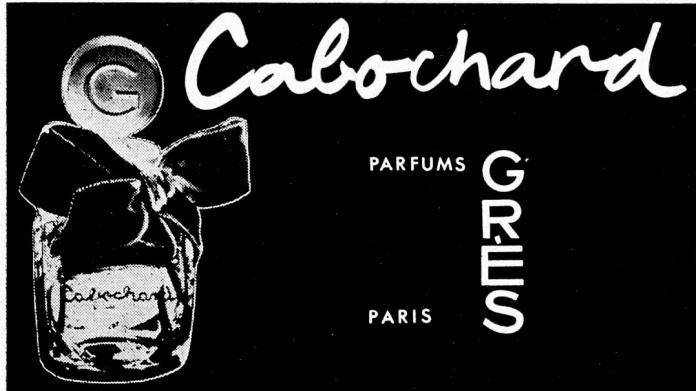
For nearly 15 years now, Swiss railway stations have been hiring out modern and well-equipped bicycles to passengers. Hundreds of thousands of people so far have taken advantage of this service. Thanks to this possibility of renting bicycles, commercial travellers, holiday-makers or even whole groups are able, on getting off a train, to ride easily to destinations in the neighbourhood or travel in a comparatively wide radius, it being possible to return the bicycle to another station if more convenient. This rather special kind of service to the customer has already been copied by other European countries.

[O.S.E.C.]

## FOR YOUNG, AIRBORNE GLOBETROTTERS

At Kloten Intercontinental Airport (Zurich), a nursery has been set up for flying infants and children — or rather, for benefit of young mothers eager not to neglect their maternal duties even during a plane journey. In addition to milk and other baby food, the nursery offers everything necessary for care of the children — and it's all free. Facilities include an adjacent playroom, with plenty of toys, where older children may also while away the time until takeoff. In principle, mothers or other guardians are expected to care for and supervise their own children; only in exceptional cases will the governess on duty take charge of the youngsters herself, but she is available at all times for assistance and advice.

[S.N.T.O.]



Sole Distributors: Buser & Co. Ltd., 12 Grafton Street, W.I. Tel: 01-629 5977

*Omega's  
top watch...  
for the  
world's top  
people*



## SHOES FOR MEN

*with that Swiss blend of  
style and craftsmanship*

116 New Bond Street, W.I.  
30 Old Bond Street, W.I.  
260 Regent Street, W.I.  
22 Sloane Street, S.W.1.  
132 King's Road, S.W.3.  
49 Golders Green Road, N.W.11.  
46 King Street, Manchester 2



The Omega Constellation is more than a watch, it is a chronometer — a title reserved exclusively for watches which pass the 360-hour accuracy and reliability tests of a Swiss Institute for Official Chronometer Tests. And every model has earned the coveted citation "Especially good results" — Switzerland's top degree for accuracy. List prices in the Constellation Collection are from over £300 for the 18ct. gold model on a bracelet and with a diamond-set dial, to £50.0.0 for a Constellation in stainless steel. *Every Omega carries a comprehensive guarantee against any defect or accidental damage (except fire, loss or theft) valid for one year in 156 countries, regardless of where it was issued.*

Ω  
**OMEGA**  
*Constellation*  
CALENDAR

Omega Watch Co (England) Ltd, Omega House, 67/74 Saffron Hill, London EC1